

Zápisnica
zo zasadnutia komisie kultúry, mládeže a športu Miestneho zastupiteľstva mestskej časti
Bratislava-Petržalka dňa 16. septembra 2014

Prítomní: M. Buberník, Z. Ďurišová, Ľ. Kačírek, V. Kovár, Ľ. Škorvaneková

Nepřítomní: G. Belanová, I. Brezinská, P. Hochschorner, Ľ. Luhový, M. Mračková

Za oddelenie školstva, kultúry a športu: S. Kyselová, R. Schnürmacher

Hostia a prizvaní: K. Bergerová – riaditeľka MKP, E. Chlebec – vedúci referátu predbežnej právnej ochrany (k bodu 1, 2), P. Litomerický – riaditeľ KZP, J. Lukáček – vedúci finančného oddelenia (k bodu 3, 4, 5)

Začiatok rokovania: 15:30 hod.

Ukončenie rokovania: 17:30 hod.

Program:

1. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Bratislava-Petržalka č. xx/2014 zo dňa xx. septembra 2014, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzného nariadenie mestskej časti Bratislava-Petržalka č. 6/2014 zo dňa 24. júna 2014 o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach na území mestskej časti Bratislava-Petržalka
2. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Bratislava-Petržalka č. .../2014 zo dňa 30. septembra 2014, ktorým sa vydávajú trhové poriadky pre trhoviská a príležitostné trhy na území mestskej časti Bratislava-Petržalka
3. Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka k 30.6.2014
4. Návrh úpravy rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2014
5. Východiská pre prípravu rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2015
6. Návrh na poskytnutie dotácií z rozpočtu mestskej časti v zmysle VZN č. 2/2005
7. Vyhodnotenie 17. ročníka multizánrového festivalu Dni Petržalky 2014
8. Informačné materiály
 - a) Informácia o stave projektu revitalizácie športovísk a športového areálu ZŠ Budatínska
 - b) Informácia o stave projektu výstavby plavárne v MČ Bratislava-Petržalka
 - c) Informácia o niektorých bodoch programu zasadnutia MZ dňa 24.6.2014
 - d) Informácia o niektorých aktivitách v oblasti kultúry a športu, ktoré sa uskutočnili od ostatného zasadnutia komisie 9.06.2014
9. Rôzne

Priebeh rokovania:

Na úvod rokovania predseda komisie kultúry, mládeže a športu V. Kovár privítal prítomných a oboznámil ich s navrhovaným programom, ktorý členovia komisie schválili. Ďalej skonštatoval, že vzhľadom na počet prítomných nie je komisia uznášania schopná, materiály môže preto iba vziať na vedomie.

1. **Návrh Všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Bratislava-Petržalka č. xx/2014 zo dňa xx. septembra 2014, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzného nariadenie mestskej časti Bratislava-Petržalka č. 6/2014 zo dňa 24. júna 2014 o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach na území mestskej časti Bratislava-Petržalka.**

Rozprava:

Materiál uviedol E. Chlebec, spracovateľ materiálu. S odvolaním sa na dôvodovú správu vysvetlil nutnosť zmeny a doplnenia zákona č. 178/1998 Z. z. v paragrafoch 10 a 11 v uvedenom znení.

Stanovisko prítomných členov komisie:

Každý z prítomných členov komisie kultúry, mládeže a športu **odporúča** miestnemu zastupiteľstvu **schváliť** VZN v predloženom znení.

Hlasovanie o návrhu VZN o podmienkach predaja výrobkov a poskytovaní služieb na trhovách miestach na území mestskej časti Bratislava-Petržalka
Členovia komisie kultúry, mládeže a športu nehlasovali.

2. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Bratislava-Petržalka č./2014 zo dňa 30. septembra 2014, ktorým sa vydávajú trhové poriadky pre trhoviská a príležitostné trhy na území mestskej časti Bratislava-Petržalka

Rozprava:

Materiál uviedol E. Chlebec, spracovateľ materiálu. V zmysle dôvodovej správy uviedol, že predkladaný návrh VZN v súlade so zákonom č. 178/1998 Z. z. rieši v prílohách trhové poriadky pre trhoviská a miesta pre príležitostné trhy v MČ Bratislava-Petržalka.

Stanovisko prítomných členov komisie:

Každý z prítomných členov komisie kultúry, mládeže a športu **odporúča** miestnemu zastupiteľstvu **schváliť** VZN v predloženom znení.

Hlasovanie o návrhu VZN, č./2014 zo dňa 2014, ktorým sa vydávajú trhové poriadky pre trhoviská, tržnice a príležitostné trhy na území mestskej časti Bratislava-Petržalka.
Členovia komisie kultúry, mládeže a športu nehlasovali

3. Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka k 30.6.2014

Rozprava:

Materiál uviedol J. Lukáček. Objasnil členom komisie hospodárenie mestskej časti za 1. polrok 2014, skomentoval plnenie rozpočtu výdavkov a konštatoval, že boli v súlade s plánom.

Stanovisko prítomných členov komisie:

Všetci prítomní členovia komisie kultúry, mládeže a športu **vzali** materiál na **vedomie**.

Hlasovanie o správe o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka k 30.6.2014
Členovia komisie kultúry, mládeže a športu nehlasovali

4. Návrh úpravy rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2014

Rozprava:

Materiál uviedol J. Lukáček. Objasnil členom komisie spôsob a východiská úpravy rozpočtu MČ na 2. polrok 2014.

Stanovisko prítomných členov komisie:

Každý z prítomných členov komisie kultúry, mládeže a športu **odporúča** miestnemu zastupiteľstvu **schváliť**

1. úpravu rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2014 s príjmami a výdavkami vo výške **31 481 092 €** s nasledovnými úpravami:
 - zvýšenie bežných príjmov o 101 124 €
 - zvýšenie bežných výdavkov o 100 352 €
 - zníženie kapitálových príjmov o 32 000 €
 - zníženie kapitálových výdavkov o 151 228 €
 - zvýšenie výdavkových finančných operácií o 120 000 €
2. zvýšenie majetkovej účasti v Športových zariadeniach Petržalky, s.r.o. o 120 000 € formou vkladu do základného imania spoločnosti

Hlasovanie o návrhu úpravy rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2014
Členovia komisie kultúry, mládeže a športu nehlasovali

5. Východiská pre prípravu rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2015

Rozprava:

Materiál uviedol J. Lukáček. Objasnil členom komisie východiská pre prípravu rozpočtu MČ na rok 2015. Upozornil na „dlhovou brzdu“ ktorá určuje finančnú politiku štátu a odráža sa aj na úrovni samosprávy, t.j. plánované prostriedky MČ nemôžu prekročiť rozpočet z predchádzajúceho roka.

Stanovisko prítomných členov komisie:

Členovia komisie kultúry, mládeže a športu **vzali** materiál na **vedomie**.

Hlasovanie o východiskách pre prípravu rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2015

Členovia komisie kultúry, mládeže a športu nehlasovali

6. Návrh na poskytnutie dotácií z rozpočtu mestskej časti v zmysle VZN č. 2/2005

Rozprava:

Materiál uviedol V. Kovár, skonštatoval, že na prerokovanie je iba jedna žiadosť od FC Petržalka Akadémia o.z.

Stanovisko prítomných členov komisie:

Každý z prítomných členov komisie kultúry, mládeže a športu **odporúča** miestnemu zastupiteľstvu **schváliť** pre žiadateľa FC Petržalka Akadémia o.z. účelovú dotáciu vo výške **5 000.- € na zabezpečenie autobusovej dopravy družstiev na stretnutia, turnaje**.

Hlasovanie o žiadosti o dotáciu pre FC Petržalka Akadémia podľa VZN 2/2005

Členovia komisie kultúry, mládeže a športu nehlasovali.

7. Vyhodnotenie 17. ročníka multižánrového festivalu Dni Petržalky 2014

Materiál uviedla S. Kyselová, zostavovateľka materiálu pre OPS. Oboznámila prítomných členov komisie so základnými informáciami z materiálu, zdôraznila bezproblémový priebeh

Galavečera dňa 14.6.2014 na Závodisku, š.p. a tiež upozornila na sprievodné podujatia kultúrne a športové, ktoré prebiehali už od 12.5.2014. K bodu programu diskutovali viacerí prítomní:

V. Kovár – pochválil dobre spracované Vyhodnotenie....., prihováral sa za zachovanie spôsob vyhlásenia Osobnosti Petržalky v podobe, ako bol realizovaný v tomto roku, t.j. na verejnom slávnostnom zasadnutí miestneho zastupiteľstva v CC centre, ocenil, že materiál neuvádza žiadne negatívne ohlasy na Galavečer, ktorý bol v minulosti terčom kritiky niektorých občanov. P. Litomerický – pochválil výstavu Taká bola Petržalka vo foyeri budovy Technopolu a navrhoval autorom jej stálu expozíciu. Tiež vyzdvihol novinky v programe Galavečera, detské divadielko, prezentáciu stredných škôl z Petržalky...

K. Bergerová – reagovala na ohlasy na výstavu Taká bola Petržalka a doplnila, že pripravujú ďalší diel výstavy roky 1948 – 1973. Pochválila tiež Detské divadielko a následne na rovnakom pódiu aj vystúpenie seniorov.

L. Škorvaneková – tiež pochválila inovovanú dramaturgiu Galavečera, ktorá sa jej páčila a zaujala aj prítomných

8. Informačné materiály

a) Informácia o stave projektu revitalizácie športovísk a športového areálu ZŠ Budatínska

Počas letných mesiacov neboli vykonávané ďalšie stavebné aktivity v areáli na Budatínskej ul. Stále je potreba dobudovať najmä malé multifunkčné ihrisko a tenisové kurty (MŠKI), aby sa dala postaviť aj atletická dráha s doskočiskom (MČ).

b) Informácia o stave projektu výstavby plavárne v MČ Bratislava-Petržalka

V materiáli Informácia o činnosti podniku Športové zariadenia Petržalky (ŠZP), s.r.o. pripraveného pre rokovanie DR dňa 17.9.2014, sa uvádza, že po vydaní stavebného povolenia k stavbe – 9.5.2014 ŠZP uzavrela zmluvu o stavebnom dozore, zmluva pre vykonávanie funkcie koordinátora bezpečnosti a zmluva na vykonávanie účtovníckych prác. 16.6.2014 schválila dozorná rada navýšenie základného imania spoločnosti o 2 960 000 EUR. Pre financovanie projektu bola schválená zastupiteľstvom Bratislavského samosprávneho kraja dňa 20.6.2014 uzn. č. 44/2014 dotácia 0,5 mil EUR. Dňa 30.6.2014 na valnom zhromaždení bolo schválené navýšenie základného imania o 2 960 000 EUR.

c) Informácia o niektorých bodoch programu zasadnutia MZ dňa 24.6.2014

Materiál spracoval predseda komisie V. Kovár, bol písomne zaslaný členom komisie ešte v júli 2014, prítomní nemali k nemu otázky, ani pripomienky. V. Kovár pripomenul, že súčasťou materiálu bola aj Informácia vo veci postupu realizácie projektu výstavby objektu Plavárne na území mestskej časti Bratislava-Petržalka k júnu 2014 a Informácia o podaných projektoch Fit kútik Draždiak (nebol podporený), Kráčajme spolu (nebol podporený), Outdoorový fit kútik (nedostal dostatok hlasov od občanov), Digitalizácia Artkina za zrkadlom (v tom čase v procese schvaľovania).

d) Návrh na predĺženie nájmu časti pozemku v k.ú. Petržalka, parc. č. 2844/1 pre firmu Gavia s.r.o., Kremnická 18, 851 01 Bratislava, IČO : 46 534 229

V. Kovár informoval o žiadosti firmy Gavia (predtým Gazzi) s. r. o. o predĺžení nájmu pozemku na brehu Veľkého Draždiaka (104 m²), ktorý žiadateľ zrekultivoval a vybudoval na ňom na vlastné náklady prírodnú posilňovňu, slúžiacu bezplatne širokej verejnosti. Pozemok športového areálu susedí s pozemkom, na ktorom má firma umiestnený stánok rýchleho občerstvenia a terasu.

Doba nájmu: na 5 rokov do 30.6.2019

Výška nájomného: 1 €/m2 ročne, čo pri výmere 104 m2 predstavuje 104,- € ročne

Členovia komisie pozitívne hodnotili prácu mladých ľudí z tímu Street-workout Locomotiva, ktorí pôsobia ako inštruktori a organizátori akcií v prírodnej posilňovni.

e) Informácia o niektorých aktivitách v oblasti kultúry a športu, ktoré sa uskutočnili od ostatného zasadnutia komisie 9.06.2014.

V júni smerovali aktivity do projektu Dni Petržalky, o ktorých bola informácia podaná v bode 7. R. Schnürmacher pripomenul pôsobenie vodnej záchranej služby na jazere Veľký Draždiak, ktoré tradične predstavuje najnavštevovanejšie kúpalisko v MČ, aj keď neoficiálne. Vodná záchranná služba strážila jazero denne od 27.6. – 31.8.2014 v čase od 10,00 – 19,00 h.

f) Informácia o stave projektu Možnosti športovania a turistiky v Petržalke - sprievodca

R. Schnürmacher tiež informoval o prácach na projekte Možnosti športovania a turistiky v Petržalke – sprievodca, ktorý bude dokončený v mesiaci november 2014 a uvedený na web stránke MČ. Jeho terajšia podoba je v prílohe.

9. Rôzne

* P. Litomerický informoval o získaní finančných prostriedkov (30 tisíc eur) z dotácie od Audiovizuálneho fondu na digitalizáciu Artkina v DK Zrkadlová háj.

* K. Bergerová informovala o vybudovaní novej pobočky Miestnej knižnice Petržalka na Turnianskej ul. 10 v budove základnej školy, kde využili grant ministerstva kultúry. Slávnostné otvorenie knižnice bude vo štvrtok 2.10.2014 o 10:00 hod.

* V. Kovár informoval členov komisie, že v sobotu 20.9.2014 sa v priestoroch lodenice vodáckeho klubu Dunajčik (Klokočova cesta 5) budú konať oslavy 90. výročia založenia klubu. Organizátori pripravujú v klubovni výstavu z histórie klubu, prehliadku rôznych druhov športových plavidiel, športové popoludnie aj na vode, večerný guláš s pivom a vínom.

* V. Kovár doplnil, že medzi materiálmi pripravovanými na zasadnutie MZ dňa 30.9.2014 sú aj:

Návrh na predĺženie nájmu nebytových priestorov v objekte ZŠ Prokofievova 5, 851 01 Bratislava pre Jednotka - tenisová škola, občianske združenie, Záhumenná 318, 851 10 Bratislava, IČO: 30797047,

Návrh na prenájom nebytového priestoru - telocvične v objekte ZŠ Pankúchova 4, 851 04 Bratislava pre o.z. FC Petržalka akadémia, M. C. Sklodowskej 1, 851 04 Bratislava, IČO: 00 688 959,

u ktorých však OPS nežiadala prerokovanie v komisii kultúry, mládeže a športu.

Posledné riadne zasadnutie komisie kultúry, mládeže a športu v súčasnom volebnom období sa bude konať v pondelok 27.10.2014 o 15:30 hod., miestnosť č. 816 v budove Technopolu na Kutlíkovej 17 v Bratislave.

V Bratislave 16. septembra 2014
Zapísal: R. Schnürmacher, tajomník komisie

Vladimír Kovár, v. r.
predseda komisie

Výpis zo zápisnice z rokovania komisie Kultúry, mládeže a športu zo dňa 16.09.2014

K bodu: **Návrh Všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Bratislava-Petržalka, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzné nariadenie mestskej časti Bratislava-Petržalka č. 6/2014 zo dňa 24.6.2014 o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach na území mestskej časti Bratislava-Petržalka**

Prítomní: V. Kovár, M. Buberník, Z. Ďurišová, L. Kačírek, L. Škorvaneková

Nepřítomní: L. Luhový, G. Belanová, M. Mračková, I. Brezinská, P. Hochschorner

Stanovisko prítomných členov komisie:

Každý z prítomných členov komisie kultúry, mládeže a športu **odporúča** miestnemu zastupiteľstvu **schváliť** VZN v predloženom znení.

Hlasovanie o návrhu Všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Bratislava-Petržalka, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzné nariadenie mestskej časti Bratislava-Petržalka č. 6/2014 zo dňa 24.6.2014 o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach na území mestskej časti Bratislava-Petržalka

Členovia komisie kultúry, mládeže a športu nehlasovali.

Za správnosť : Robert Schnürmacher, tajomník komisie

V Bratislave, dňa 16.09.2014

Výpis zo zápisnice z rokovania komisie Kultúry, mládeže a športu zo dňa 16.09.2014

K bodu: Návrh Všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Bratislava-Petržalka č./2014 zo dňa 2014, ktorým sa vydávajú trhové poriadky pre trhoviská, tržnice a príležitostné trhy na území mestskej časti Bratislava-

Prítomní: V. Kovár, M. Buberník, Z. Ďurišová, L. Kačírek, L. Škorvaneková

Neprítomní: L. Luhový, G. Belanová, M. Mračková, I. Brezinská, P. Hochschorner

Stanovisko prítomných členov komisie:

Každý z prítomných členov komisie kultúry, mládeže a športu **odporúča** miestnemu zastupiteľstvu **schváliť** VZN v predloženom znení.

Hlasovanie o návrhu Všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Bratislava-Petržalka č./2014 zo dňa 2014, ktorým sa vydávajú trhové poriadky pre trhoviská, tržnice a príležitostné trhy na území mestskej časti Bratislava
Členovia komisie kultúry, mládeže a športu nehlasovali.

Za správnosť : Robert Schnürmacher, tajomník komisie

V Bratislave, dňa 16.09.2014

Výpis zo zápisnice z rokovania komisie Kultúry, mládeže a športu zo dňa 16.09.2014

K bodu: Návrh úpravy rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2014

Prítomní: V. Kovár, M. Buberník, Z. Ďurišová, L. Kačírek, L. Škorvaneková

Neprítomní: L. Luhový, G. Belanová, M. Mračková, I. Brezinská, P. Hochschorner

Stanovisko prítomných členov komisie:

zastupiteľstvu **schváliť**

3. úpravu rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2014 s príjmami a výdavkami vo výške **31 481 092 €** s nasledovnými úpravami:
 - zvýšenie bežných príjmov o 101 124 €
 - zvýšenie bežných výdavkov o 100 352 €
 - zníženie kapitálových príjmov o 32 000 €
 - zníženie kapitálových výdavkov o 151 228 €
 - zvýšenie výdavkových finančných operácií o 120 000 €
4. zvýšenie majetkovej účasti v Športových zariadeniach Petržalky, s.r.o. o 120 000 € formou vkladu do základného imania spoločnosti

Hlasovanie o návrhu úpravy rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2014

Členovia komisie kultúry, mládeže a športu nehlasovali.

Za správnosť : Robert Schnürmacher, tajomník komisie

V Bratislave, dňa 16.09.2014

Výpis zo zápisnice z rokovania komisie Kultúry, mládeže a športu zo dňa 16.09.2014

K bodu: **Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka k 30.6.2014**

Prítomní: V. Kovár, M. Buberník, Z. Ďurišová, L. Kačírek, L. Škorvaneková

Neprítomní: L. Luhový, G. Belanová, M. Mračková, I. Brezinská, P. Hochschorner

Stanovisko prítomných členov komisie:

Členovia komisie kultúry, mládeže a športu vzali materiál na vedomie.

Hlasovanie o Správe o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka k 30.6.2014

Členovia komisie kultúry, mládeže a športu nehlasovali.

Za správnosť : Robert Schnürmacher, tajomník komisie

V Bratislave, dňa 16.09.2014

Výpis zo zápisnice z rokovania komisie Kultúry, mládeže a športu zo dňa 16.09.2014

K bodu: Východiská pre prípravu rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2015

Prítomní: V. Kovár, M. Buberník, Z. Ďurišová, L. Kačírek, L. Škorvaneková

Neprítomní: L. Luhový, G. Belanová, M. Mračková, I. Brezinská, P. Hochschorner

Stanovisko prítomných členov komisie:

Členovia komisie kultúry, mládeže a športu vzali materiál na vedomie.

Hlasovanie o Východiskách pre prípravu rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2015

Členovia komisie kultúry, mládeže a športu nehlasovali.

Za správnosť : Robert Schnürmacher, tajomník komisie

V Bratislave, dňa 16.09.2014

Výpis zo zápisnice z rokovania komisie Kultúry, mládeže a športu zo dňa 16.09.2014

K bodu: **Žiadosti o dotáciu pre FC Petržalka Akadémia podľa VZN 2/2005**

Prítomní: V. Kovár, M. Buberník, Z. Ďurišová, L. Kačírek, L. Škorvaneková

Nepřítomní: L. Luhový, G. Belanová, M. Mračková, I. Brezinská, P. Hochschorner

Stanovisko prítomných členov komisie:

Každý z prítomných členov komisie kultúry, mládeže a športu **odporúča** miestnemu zastupiteľstvu **schváliť** pre žiadateľa FC Petržalka Akadémia o.z. účelovú dotáciu vo výške **5 000.- € na zabezpečenie autobusovej dopravy družstiev na stretnutia, turnaje.**

Hlasovanie o žiadosti o dotáciu pre FC Petržalka Akadémia podľa VZN 2/2005

Členovia komisie kultúry, mládeže a športu nehlasovali.

Za správnosť : Robert Schnürmacher, tajomník komisie

V Bratislave, dňa 16.09.2014